

SVENSK STANDARD

SS-EN ISO 11608-4:2007

Fastställt/Approved: 2007-09-07
Publicerad/Published: 2007-10-08
Utgåva/Edition: 1
Språk/Language: engelska/English
ICS: 11.040.25

**Medicintekniska injektionspennor –
Del 4: Krav och provningsmetoder för elektroniska och
elektromekaniska injektionspennor (ISO 11608-4:2006)**

**Pen-injectors for medical use –
Part 4: Requirements and test methods for electronic and
electromechanical pen-injectors (ISO 11608-4:2006)**

This preview is downloaded from www.sis.se. Buy the entire standard via <https://www.sis.se/std-63097>

Hitta rätt produkt och ett leveranssätt som passar dig

Standarder

Genom att följa gällande standard både effektiviserar och säkrar du ditt arbete. Många standarder ingår dessutom ofta i paket.

Tjänster

Abonnemang är tjänsten där vi uppdaterar dig med aktuella standarder när förändringar sker på dem du valt att abonnera på. På så sätt är du säker på att du alltid arbetar efter rätt utgåva.

e-nav är vår online-tjänst som ger dig och dina kollegor tillgång till standarder ni valt att abonnera på dygnet runt. Med e-nav kan samma standard användas av flera personer samtidigt.

Leveranssätt

Du väljer hur du vill ha dina standarder levererade. Vi kan erbjuda dig dem på papper och som pdf.

Andra produkter

Vi har böcker som underlättar arbetet att följa en standard. Med våra böcker får du ökad förståelse för hur standarder ska följas och vilka fördelar den ger dig i ditt arbete. Vi tar fram många egna publikationer och fungerar även som återförsäljare. Det gör att du hos oss kan hitta över 500 unika titlar.

Matriser är en översikt på standarder och handböcker som bör läsas tillsammans. De finns på sis.se och ger dig en bra bild över hur olika produkter hör ihop.

Find the right product and the type of delivery that suits you

Standards

By complying with current standards, you can make your work more efficient and ensure reliability. Also, several of the standards are often supplied in packages.

Services

Subscription is the service that keeps you up to date with current standards when changes occur in the ones you have chosen to subscribe to. This ensures that you are always working with the right edition.

e-nav is our online service that gives you and your colleagues access to the standards you subscribe to 24 hours a day. With e-nav, the same standards can be used by several people at once.

Type of delivery

You choose how you want your standards delivered. We can supply them both on paper and as PDF files.

Other products

We have books that facilitate standards compliance. They make it easier to understand how compliance works and how this benefits you in your operation. We produce many publications of our own, and also act as retailers. This means that we have more than 500 unique titles for you to choose from.

Matrices, listed at sis.se, provide an overview of which publications belong together.

Europastandarden EN ISO 11608-4:2007 gäller som svensk standard. Detta dokument innehåller den officiella engelska versionen av EN ISO 11608-4:2007.

The European Standard EN ISO 11608-4:2007 has the status of a Swedish Standard. This document contains the official English version of EN ISO 11608-4:2007.

© Copyright/Upphovsrätten till denna produkt tillhör SIS, Swedish Standards Institute, Stockholm, Sverige. Användningen av denna produkt regleras av slutanvändarlicensen som återfinns i denna produkt, se standardens sista sidor.

© Copyright SIS, Swedish Standards Institute, Stockholm, Sweden. All rights reserved. The use of this product is governed by the end-user licence for this product. You will find the licence in the end of this document.

Upplysningar om sakinnehållet i standarden lämnas av SIS, Swedish Standards Institute, telefon 08-555 520 00. Standarder kan beställas hos SIS Förlag AB som även lämnar allmänna upplysningar om svensk och utländsk standard.

Information about the content of the standard is available from the Swedish Standards Institute (SIS), tel +46 8 555 520 00. Standards may be ordered from SIS Förlag AB, who can also provide general information about Swedish and foreign standards.

EUROPEAN STANDARD

EN ISO 11608-4

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

August 2007

ICS 11.040.25

English Version

Pen-injectors for medical use - Part 4: Requirements and test methods for electronic and electromechanical pen-injectors (ISO 11608-4:2006)

Stylos-injecteurs à usage médical - Partie 4: Exigences et méthodes d'essai pour stylos-injecteurs électroniques et électro-mécaniques (ISO 11608-4:2006)

Pen-Injektoren zur medizinischen Anwendung - Teil 4: Anforderungen an und Prüfverfahren für elektronische und elektromechanische Pen-Injektoren (ISO 11608-4:2006)

This European Standard was approved by CEN on 9 August 2007.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Contents		Page
Foreword		v
Introduction		vi
1	Scope	1
2	Normative references	1
3	Terms and definitions	2
4	Symbols and abbreviated terms	2
5	General requirements	2
6	Test conditions	2
7	Preconditioning of pen-injectors	2
8	Reagent and apparatus	5
9	Determination of dose accuracy	5
10	Freedom from defects	6
11	Determination of electromagnetic compatibility	7
12	Electrical safety	7
13	Visual inspection	8
14	Functional inspection	8
15	Test report	8
16	Information supplied by the manufacturer	9
Bibliography		10

Foreword

The text of ISO 11608-4:2006 has been prepared by Technical Committee ISO/TC 84 "Devices for administration of medicinal products and intravascular catheters" of the International Organization for Standardization (ISO) and has been taken over as EN ISO 11608-4:2007 by Technical Committee CEN/TC 205 "Non-active medical devices", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by February 2008, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by February 2008.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 11608-4 consists of the following parts under the general title "Pen-injectors for medical use":

- Part 1: Pen-injectors - Requirements and test methods
- Part 2: Needles - Requirements and test methods
- Part 3: Finished cartridges - Requirements and test methods
- Part 4: Requirements and test methods for electronic and electromechanical pen-injectors

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 11608-4:2006 has been approved by CEN as EN ISO 11608-4:2007 without any modifications.

Introduction

This part of ISO 11608 covers electro-mechanical driven injectors not covered by part 1 of ISO 11608. These injectors are mainly intended to administer medicinal products to humans. This part of ISO 11608 provides performance requirements regarding essential aspects of the design so that variations of such injectors are not unnecessarily restricted.

The sampling plans for inspection selected for this part of ISO 11608 are intended to verify, at a high confidence level, the manufacturer's ability to manufacture one "lot" of injectors that conforms to the critical product attributes. These sampling plans for inspection do not intend to replace the more general manufacturing quality systems practices widely used in production, e.g. the ISO 9000 series.

Materials to be used for the construction of these injectors are not specified, as their selection, to some extent, will depend upon the design, the intended use and the manufacturing process selected by the manufacturer. All materials used in these injectors which come in contact with the end-user must be non-toxic and biocompatible. In some countries, national regulations may exist and their requirements may supersede or add up to this part of ISO 11608.

In relation to specification limits and dose accuracy, the ISO directives (Part 2, A3 and A13) require that the VIM^[1] and GUM^[2] principles are used and incorporated in all future standards and future revisions of existing standards. The reorganization to be done in relation to this will not affect the technical content of the standards, and only the terminology shall be changed to correspond to VIM, and the principles shall be changed to correspond to GUM.

However, with this part of ISO 11608, ISO/TC 84 has decided to await the revision of the ISO 11608 series where the principles will be incorporated in all parts to conform to applicable requirements.

Pen-injectors for medical use —

Part 4: Requirements and test methods for electronic and electromechanical pen-injectors

1 Scope

This part of ISO 11608 specifies requirements and test methods for electromechanically driven injectors intended to be used with needles and with replaceable or non-replaceable cartridges. The injector may be for single-use or multiple-use. The injector system is intended to deliver medication to an end-user by self-administration or with assistance.

This part of ISO 11608 is neither applicable for needle-free injectors (as covered in ISO 21649) nor infusion pumps (as covered in IEC 60601-2-24).

This part of ISO 11608 is not applicable for devices that are capable of operating while connected to an external power supply.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 11608-1:2000, *Pen-injectors for medical use — Part 1: Pen-injectors — Requirements and test methods*

IEC 60068-2-27:1987, *Environmental testing — Part 2: Tests. Test Ea and guidance: Shock*

IEC 60068-2-30:1980, *Environmental testing — Part 2-30: Tests — Test Db: Damp heat, cyclic (12 h + 12 h cycle)*

IEC 60068-2-64:1993, *Environmental testing — Part 2: Test methods — Test Fh: Vibration, broad-band random (digital control) and guidance*

IEC 60529:2001, *Degrees of protection provided by enclosures (IP Code)*

IEC 60601-1:1988, *Edition 2: Medical electrical equipment — Part 1: General requirements for safety* (+ AMD 1:1991 + AMD. 2: 1995)

IEC 60601-1-1:2000, *Medical electrical equipment — Part 1-1: General requirements for safety — Collateral standard: Safety requirements for medical electrical systems*

IEC 60601-1-2:2001, *Medical electrical equipment — Part 1-2: General requirements for safety — Collateral standard: Electromagnetic compatibility — Requirements and tests*

EN ISO 11608-4:2007 (E)

IEC 60721-3-7:1995, *Classification of environmental conditions — Part 3: Classification of groups of environmental parameters and their severities — Portable and non-stationary use*

IEC 61000-4-2:2001, *Electromagnetic compatibility (EMC) — Part 4-2: Testing and measurement techniques — Electrostatic discharge immunity test*

3 Terms and definitions

For the purposes of this document the terms and definitions given in ISO 11608-1 and the following apply.

3.1

drive system

electromechanical mechanism responsible for expelling the dose

3.2

pen-injector

pen-injector with an electromechanical drive system

4 Symbols and abbreviated terms

See Clause 4 of ISO 11608-1:2000.

5 General requirements

See Clause 5 of ISO 11608-1:2000.

6 Test conditions

6.1 Standard atmosphere

See 6.1 of ISO 11608-1:2000.

6.2 Cool atmosphere

See 6.2 of ISO 11608-1:2000.

6.3 Hot atmosphere

See 6.3 of ISO 11608-1:2000.

7 Preconditioning of pen-injectors

7.1 Preconditioning in dry heat atmosphere

See 7.1 of ISO 11608-1:2000.

7.2 Preconditioning in cold storage atmosphere

See 7.2 of ISO 11608-1:2000.

7.3 Preconditioning in cyclical atmosphere

See 7.3 of ISO 11608-1:2000.

7.4 Preconditioning by free fall

See 7.4 of ISO 11608-1:2000.

7.5 Preconditioning by vibration

Instead of the vibration test as described in 7.5 of ISO 11608-1:2000, the following applies.

- Unpack and prepare 5 pen-injectors according to the instructions for use with a new cartridge.
- Place the pen-injectors in the box or pouch for transport as instructed by the manufacturer.
- Subject the pen-injectors to vibration in accordance with IEC 60068-2-64.
- Subject the pen-injectors to the conditions specified in IEC 60721-3-7:1995 Class 7M3, as follows:
 - acceleration spectral density $3 \text{ m}^2/\text{s}^3$, frequency range 10 Hz to 200 Hz;
 - acceleration spectral density $1 \text{ m}^2/\text{s}^3$, frequency range 200 Hz to 500 Hz;
 - vibrate the pen-injectors in a vertical direction and in two other directions perpendicular to one other in a horizontal plane.

The vibration time shall be 1 h.

NOTE Injectors with limited conditions for vibration shall be subjected to the test at acceptable conditions, and these acceptable conditions shall be stated in the instructions for use.

7.6 Preconditioning by shock

Subject the same 5 pen-injectors as used in 7.5 to the shock test in accordance with IEC 60068-2-27.

Subject the pen-injectors to the conditions specified in IEC 60721-3-7:1995 Class 7M3, as follows:

- to a shock response spectrum Type I: 300 m/s^2 ;
- to a shock response spectrum Type II: $1\,000 \text{ m/s}^2$.

The number of shocks shall be 50 positive and 50 negative.

The shock response test Type II represents the device in use (without packaging).

7.7 Preconditioning for the influence of fluid leakage

The purpose of this test is to evaluate the influence of liquid that leaks from the cartridge (back-leakage) or leaks from a broken cartridge into the pen-injector.

- Remove the cartridge holder and pour the contents of one cartridge of the medicinal product into the pen-injector at the most likely point of entry.
- Using appropriate safety equipment, shake the pen-injector in all directions by hand for 30 s.
- Allow the medicinal product to drain from the original point of fluid entry, for 10 min.